



立即發佈：2022 年 10 月 31 日

凱西·霍楚爾州長

霍楚爾州長宣布自 11 月 1 日起為合資格紐約民眾提供家庭供暖援助

合資格家庭可在今年冬季獲得高達 976 美元的供暖援助

自 11 月 1 日接受「家庭能源援助計劃」申請

凱西·霍楚爾州長今天宣布，需要援助的紐約民眾可從 11 月 1 日週二起申請家庭供暖援助。「家庭能源援助計劃 (Home Energy Assistance Program, HEAP)」可於今年冬天提供高達 976 美元的資金，為中低收入家庭和長者提供家居供暖援助和支付高昂的能源成本。

「我們仍然致力於確保最為弱勢的紐約民眾能夠獲得援助和參與計劃，以幫助解決今年冬天取暖費用上升的問題。」霍楚爾州長表示。「『家庭能源援助計劃』是無數紐約家庭的重要生命線，因此我呼籲所有符合資格的民眾申請這些能夠提供急需經濟救援的福利。」

這項計劃由臨時救濟與殘障援助辦公室 (Office of Temporary and Disability Assistance, OTDA) 管理，並由聯邦政府提供資金。合資格家庭每季可以獲得一項常規福利，如果民眾有用完取暖資源或停用公用事業服務之虞，則也有資格獲得緊急福利。緊急福利申請時間從 2023 年 1 月 3 日開始。

合資格的屋主和房客有可能獲得高達 976 美元的供暖援助，具體視乎收入、家庭人口、家庭供暖方式及是否有弱勢成員而定。最高月收入總額為 5,485 美元或年收入總額為 65,829 美元的四口之家仍可能符合津貼資格。

預計今年冬季取暖成本較高，因此常規「[家庭能源援助計劃](#)」福利亦隨之增加。用油、煤油或丙烷取暖的家庭的津貼增加了 33%；用木材、木屑、煤或玉米取暖的家庭的津貼增加了 21%；用電或天然氣取暖的家庭的津貼增加了 14%。

[地方社會服務部門](#)接受本人或致電申請援助，資金根據先到先得的原則發放。紐約市外的居民也可[線上申請](#)常規供暖援助津貼。紐約市居民可於[此處](#)下載申請表和獲取計劃資訊。

臨時救濟與殘障援助辦公室主任丹尼爾·W·蒂茨 (Daniel W. Tietz) 表示，「今年冬天取暖費用升高將會影響到紐約各地家庭的開支。『家庭能源援助計劃』提供重要救濟，尤其是對低收入工薪家庭和固定收入的長者而言。我呼籲任何需要相關援助的民眾在最冷天氣來臨之前申請福利。」

國會議員保羅·唐考 (Paul Tonko) 表示，「冬季已經來臨，而普京對於烏克蘭的戰爭仍在升級，令越來越多的美國民眾承受家庭能源成本持續上升的壓力，尤其是老年群體和低收入家庭。我努力爭取為『家庭能源援助計劃』提供額外資金，能夠讓聯邦政府支援這項極為重要的計劃，我亦心存感激。我將繼續竭盡全力，為紐約民眾提供必要救濟，確保每戶家庭都能支付各自的能源費用。」

國會議員阿德利阿諾·艾斯巴拉特 (Adriano Espaillat) 表示，「感謝霍楚爾州長分配我為之爭取的聯邦資金，為紐約民眾提供供暖保障，我亦鼓勵我所在選區和紐約市各個符合資格的家庭在今年冬天申請援助，利用這些資源支付家庭取暖費用。冬季來臨，氣溫開始下降，因此我們必須提供必要支援，以確保居民、弱勢社區和收入有限的長者可以保障家庭供暖，同時亦無需擔憂高昂的能源成本。」

去年冬天發放了近 [170 萬份「家庭能源補助計劃」福利](#)，補助數量居過去五年之首。預計今年冬天亦會有同樣的援助需求。

在本季接受「家庭能源補助計劃」援助的紐約民眾，如果繼續拖欠公用事業費用或缺少取暖燃料，也有資格獲得一次性的『家庭能源補助計劃』緊急救助。緊急補助金從 1 月 3 日開始接受申請。

符合資格的屋主的主要供暖設備不安全或無法運作，且其暖爐或鍋爐必須是修理過或更換過，還可獲得協助。「家庭能源補助計劃」取暖設備維修和更換 (Heating Equipment Repair and Replacement) 計劃的福利金額以維修或更換基本取暖設備的實際成本為準，維修費用最高為 4,000 美元，更換費用最高為 8,000 美元。由於人工和材料成本增加，最高限額與去年相比也有所增加。

符合資格的屋主現在還可申請「家庭能源補助計劃」供暖設備清潔與調校津貼，以保證家中主要供暖設備能夠維持最高的工作效率。這些津貼的申請人應聯絡當地社會服務部門以了解更多相關資訊。

###

可造訪網站 www.governor.ny.gov 瀏覽更多新聞
紐約州 | 州長辦公室 | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418